

縣府主管會報暨縣務會議執行情形檢討會議

縣長陳福海督導各局處情形 期研擬SOP團隊合作共同成就亮點計畫

金門日報

第二一三五二號

KINMEN DAILY NEWS

發行人：蔡湛成

行社今日二大張售新台幣六元

印刷者：本報印刷廠

4712826389011

記者楊水詠

／縣府報導

金門縣政府一二三年

第一季主管會報暨縣務會議

會議執行情形檢討會議

於本週舉行，由縣長陳

福海主持，邀集各相關

局處共同檢討縣務會議

至今年一月廿五日裁示

、以及主管會報至二月

十六日裁示執行時程，並釐訂出執

計二十案。縣長陳福海表示對

於已經受到關注的列管案件，

更應該抓準時程，並釐訂出執

行程序來推動。他強調完成一

項重大計畫必然是一整個團隊

的共同合作與協力之下方能順

利推動，請主管單位按照制定

的計畫前進，並且在面對困難

時隨時準備與他或參議共同討

論，以找出可能存在的盲點並

加以解決。

針對鄉鎮亮點計畫案，有關

烈嶼鄉於金門大橋通車後的發

展，除了在主要聯外道路、交

通號誌及危險路口業已逐步在

改善和設置，更盼有一個能夠

吸引民衆及遊客駐足的旅遊服

務中心，融入轉運站、大橋展

示館以及規劃特色商場賣店空

間，強化烈嶼鄉的旅遊服務機

能。工務處表示，此案一直有

列管在案並按期程進行中，基

本設計預計於五月提送。

縣長陳福海表示，自去年底

起案至今，工務處除了定期專

報進度之外，也會不定期提出

討論需求，當有不確定性或模

糊不定的時候，及時開會共同

討論，在集思廣益之下往往會

有新意和具體的做法出現。他

同時肯定工務處定期程並按

期程，以確保推動計畫能夠順

| | |
|------|--------|
| 喜神：西 | 南 |
| 財神：正 | 東 |
| 日煞：西 | 方 |
| 日沖：蛇 | 60歲 |
| 宜 | 日逢死日大凶 |
| 不 | 沐浴 納財 |
| 宜 | 吉事少取 |



全國貓咪盃 金鼎榮獲國小動畫組銀牌獎

記者楊水詠／縣府報導
一項由教育部指導，桃園市政府教育局主辦，各縣市府教育局（處）協辦的一二三年全國貓咪盃Scratch競賽於十二日及十三日兩天在桃園市古華花園飯店登場，金鼎國小學生蔡亦閔、林庭安代表金鼎國小參加國中國和國小組，競賽題目現分為國中國和國小組，競賽題目現年齡分為國中國和國小組，競賽題目

金鼎國小學生蔡亦閔、林庭安代表金鼎國參加國小動畫組比賽，在學生共同努力練習與和老師辛勤指導下，最終

金鼎國小動畫組銀牌獎的殊榮。全國貓咪盃Scratch競賽榮獲國小動畫組銀牌獎，由老師姜惠容（右一）陪同上台接受桃園市副市長王明鉅（左一）頒獎表揚。（教育處提供）

同時讓學生體會到團隊合作的重要性，未來教育處仍會持續推動資訊教育

的發展，讓學生透過創意思考科技工具的創意應用，由選手現場自製或

使用SCRATCH程式內建素材來完成任

務。金鼎國小學生蔡亦閔、林庭安代表

金門縣參加國小動畫組比賽，在學生

一起展現青春的熱情和活力，共同追

逐夢想。

責任編輯／郭依漢



吳有祥同學當選金沙鎮大洋里里長誌慶

金湖國中第四屆同學會 敬 賀

眾望所歸

賀

本會理事長陳允文先生當選山外社區發展協會第九屆理事長誌慶

羣衆所歸

賀

本會副理事長陳允文先生當選山外社區發展協會第九屆理事長誌慶

羣衆所歸

賀

烈嶼鄉埔黃洪氏宗親會暨全體宗親 賀

羣衆所歸

賀

本會副理事長陳允文先生當選山外社區發展協會第九屆理事長誌慶

羣衆所歸

賀

羣衆所歸

賀

羣衆所歸

近日本縣發現首例境外移入登革熱確診個案，加之本縣近來天氣趨暖且偶有雨況，將增加病媒蚊孳生有利環境，縣府環保局、各鄉鎮公所及衛生局日前召開登革熱防治研商會議，整備目前消毒機具及物資，加強戶內外孳生源清除及環境消毒作業，期藉由全民力量共同落實登革熱孳生源清除，以達有效防堵登革熱疫情的目的，保障全體縣民之健康。

去年登革熱疫情乃從六月開始在臺南市發生，進而傳播擴散，近年又因全球氣候暖化之故，加上台灣南部幾乎沒有冬天，登革熱疫情因此整年都有。根據疾管署監測資料顯示，登革熱今（2024）年截至4月1日累計191例，境外移入累計40例，感染國家以東南亞國家為主，高於2021年至2023年同期。

本縣衛生局說明，登革熱是由帶有登革熱病毒的斑蚊叮咬而感染，潛伏期為3~14天，通常被病媒蚊叮咬不超過8~12天的複製後，此時帶有病毒的病媒蚊再叮咬其他人後，就會造成社區中的傳播。衛生局提醒民眾，應落實「巡、倒、清、刷」清除家戶内外孳生源，以有效降低病媒蚊密度及登革熱傳播風險。

媒蚊，唯有民眾主動手整頓家戶內外環境，避免堆置戶外的物品於雨後形成孳生源。防治之道無他，就由你我齊心做起，除有政府部門著重於整治登革熱的根本之道，任何會積水的物品都可能孳生病媒蚊，唯有民眾主動手整頓家戶內外環境，避免堆置戶外的物品於雨後形成孳生源。防治之道無他，就由你我齊心做起，除有政府部門著重於整治登革熱的根本之道，任何會積水的

物品都可能孳生病媒蚊，唯有民眾主動手整頓家戶內外環境，避免堆置戶外的物品於雨後形成孳生源。防治之道無他，就由你我齊心做起，除有政府部門著重於整治登革熱的根本之道，任何會積水的

物品都可能孳生病媒蚊，唯有民眾主動手整頓家戶內外環境，避免堆置戶外的物品於雨後形成孳生源。防治之道無他，就由你我齊心做起，除有政府部門著重於整治登革熱的根本之道，任何會積水的

物品都可能孳生病媒蚊，唯有民眾主動手整頓家戶內外環境，避免堆置戶外的物品於雨後形成孳生源。防治之道無他，就由你我齊心做起，除有政府部門著重於整治登革熱的根本之道，任何會積水的

物品都可能孳生病媒蚊，唯有民眾主動手整頓家戶內外環境，避免堆置戶外的物品於雨後形成孳生源。防治之道無他，就由你我齊心做起，除有政府部門著重於整治登革熱的根本之道，任何會積水的

物品都可能孳生病媒蚊，唯有民眾主動手整頓家戶內外環境，避免堆置戶外的物品於雨後形成孳生源。防治之道無他，就由你我齊心做起，除有政府部門著重於整治登革熱的根本之道，任何會積水的

防堵登革熱 公私協力共同把關



縣府舉辦金門海上長泳暨金廈泳渡-台北場新聞發布會

廣邀泳士參賽 體驗烈嶼特有之山光水色



(教育處提供)

右、金門海上長泳暨金廈泳渡-台北場新聞發布會宣傳及合影；左、金門縣副縣長李文良接受媒體聯訪。

記者楊水詠／縣府報導

二〇二四年金門海上長泳暨金廈泳渡-台北場新聞發布會昨日於台北市舉行，金門縣副縣長李文良宣布金門海上長泳暨金廈泳渡將於今夏七月二十日及二十一日兩天在小金門舉辦，而且金門有自然美景、完善的運動設施，更具有發展成運動

良運。

金門海上長泳邁入第廿一屆，是金門地區歷史最悠久的全國性賽會，與金門馬拉松賽享譽國內外體壇。至於金廈泳渡則進入第十二屆，是兩岸唯一由雙方官方辦理的賽會。

金門體育會表示，金門海上長泳本屆新增男、女組八百公尺計時賽，將以百分之十高比率錄取優選手頒贈獎金、獎狀，期望激勵更多年輕族群來金參加，並且對

長年參加金門海上長泳的泳士，累計達十二次者另頒發榮譽勇士獎，給予獎勵。

至於金廈泳渡則以甄選全球華人傑出游泳選手組織比賽隊伍。我方選手分別於五月十一日在台

北國立臺灣科技大學、五月十二日在高雄國際游泳池、五月十四日在金門縣立游泳池三地辦理選拔，游泳傑出選手卓承齊、卓沛齊、曾楷文、廖梓丞、陸晉湟、許逸君、成喜宣、曾婕娟等，皆

將優先獲得大會邀請與賽。

金門體育會說明，今年的金門海上長泳本著去

年「從新出發」本意，仍移師烈嶼山湖公園海

灘於七月二十日上午八時至十一時舉行，游泳距

離分為休閒組八百公尺、一千二百公尺、二千四

百公尺及競賽組八百公尺，總人數共計為一千二

百人，年齡限十至六十歲，採晶片計時，完賽

者可獲得紀念衫、紀念獎牌、泳帽、園遊券、消

費券、紀念品、成績證書等。

另，金廈泳渡徵召全球華人，主要以台灣、香港、澳門、大陸等地區甄選，計一百隊二百位選手，分男A組十四歲至三十五歲、男B組三十六歲至五十五歲，以及女生組十四歲至五十五歲共

三組，採兩人接力方式，泳距約七千公尺。今年

是由金門雙口岸海灘游向廈門鴻風寨，舉辦日期為

七月二十一日上午十時左右鳴槍出發，預計第一

名約在八十五分鐘後抵達鴻風寨，各組取前二十

名頒發獎金，總獎金高達新台幣一百五十萬元。

金門縣副縣長李文良表示，金門海上長泳去年

首度改在烈嶼鄉習山湖海灘，海天一色的優美風

景廣受泳士好評，今年仍移師習山湖海灘舉辦，

並增添獎金制的競賽組，三小時不間斷的表演嘉

年華與烈嶼鄉電瓶車行程遊覽，適合大人小孩共

同報名參加。

金門地處海島，民風純樸、友善，環境幽美兼

具獨特的戰地建築，更為發展觀光旅遊運動優質

條件。金門體育會表示即日起至六月廿一日，請洽金門體育會專線

082-31158或上網搜尋「金門海上長泳」臉書粉

絲專頁，誠邀衆泳者趕緊報名，一起相約暢遊金

門，在美麗的習山海灘相見。

此外，金門海上長泳暨金廈泳渡特別感謝金酒

公司歷屆不怠的支持，維他露公司「精益求

精、領先創新」、「貢獻名飲、創造健康」為金

藥集團贊助本次休閒運動賽事，亦感謝昇恆昌、

貢糖、聖祖股份有限公司、金山找咖啡、金一體

育用品社、冠馳股份有限公司、易飛網、九曜旅

行社等贊助商贊助本次活動。

島幸福城的願景，同時為服務來金挑戰海上長泳士們，歡迎各行業者提供包套行程供選擇，並規劃完整的小金門秘境之旅，讓參加海泳人士順道體驗小金門風景、美食，歡迎大家共同報名參加，一覽烈嶼好風光，並留下一段美好體驗回

憶。

右、金門海上長泳暨金廈泳渡-台北場新聞發布會宣傳及合影；左、金門縣副縣長李文良接受媒體聯訪。

島幸

福城

的願

景，同

時為服

務來金

挑戰

海上長

泳

暨金廈

泳渡

-台北場

新聞發

布會

宣傳及合

影；左、金

門縣副

縣長李

文良接

受媒

體聯

訪。

島幸

福城

的願

景，同

時為服

務來金

挑戰

海上長

泳

暨金廈

泳渡

-台北場

新聞發

布會

宣傳及合

影；左、金

門縣副

縣長李

文良接

受媒

體聯

訪。

島幸

福城

的願

景，同

時為服

務來金

挑戰

海上長

泳

暨金廈

泳渡

-台北場

新聞發

布會

宣傳及合

影；左、金

門縣副

縣長李

文良接

受媒

體聯

訪。

島幸

福城

的願

景，同

時為服

務來金

挑戰

海上長

泳

暨金廈

泳渡

-台北場

新聞發

布會

宣傳及合

影；左、金

門縣副

縣長李

文良接

受媒

體聯

訪。

島幸

福城

的願

景，同

時為服

縣政府召開秘境探索夕陽跑籌備會議

結合運動、觀光、夜景 2024 跑動金門 Running Kinmen 8/24 將由林務所起跑



關於活動的宣傳方面，辦活動要能
外部參與

責任編輯／張建騰

醫遊館親子課程 認識警察裝備



活動舉辦要務實一點，李文良說，過年期間地區農試所、林務所、畜試所幾個試驗所都準備很多活動讓鄉親去體驗，吸引鄉親到場走春體驗，當中有些可以移植過來，比如畜試所騎馬體驗等，但是要考慮安全。當參與路跑的民衆有得吃、有得玩、還能體驗，可以消磨時間後，再參加比賽，這樣的活動設計，選手與家屬玩得很開心，是可以去發想，但是要有可行性，如何讓活動多元、活潑，這也是可以思考的方向。像是觀光處在暑假規劃許多活動也可以結合放置在活動當中，至於如何配置可以去思考研商。

金門縣林務所（終點）。

機車駕訓暨加補助記者會昨舉辦

免費考照限額300名

記者楊水詠／綜合報導

A group of approximately 15 people, including men in blue jackets and women in dark uniforms, are standing on a red carpet in front of a large white banner. The banner has the text "金門縣 機車駕訓 積加補" (Golden Gate County Motorcycle Driving Training Accumulation Subsidy) in large, stylized letters. Below this, there are four small boxes with text: "機車駕訓 90% 行車禮讓 50%" (Motorcycle Driving Training 90%, Traffic Etiquette 50%), "機車駕訓 30% 行車禮讓 30%" (Motorcycle Driving Training 30%, Traffic Etiquette 30%), "機車駕訓 1300 元 行車禮讓 1300 元" (Motorcycle Driving Training 1300元, Traffic Etiquette 1300元), and "遵守號誌 1300 元" (Obeying Traffic Signals 1300元). To the right of the banner is a large cartoon reindeer wearing a Santa hat. The background shows some trees and a clear sky.

影
金門縣機車駕訓疊加補助啓動儀式大會
(楊水詠攝)

江澍人在啓動儀式致詞表示，金門監理站於去年輔導金門轄區駕訓班完成普通重型機車班增設，以完善金門地區機車駕駛訓練環境，培養駕駛人遵守交通規則及正確駕駛習慣，降低機車肇事率。

江澍人同時指出，依據研究分析，參加機車駕訓考取駕照上路後，可降低違規風險百分之五十九、肇事風險百分之三十六；在其整個機車考照駕訓過程需十六個小時，其中有六小時學科訓練、十小時的機車騎乘訓練，經過整個正規駕訓後，對於交通安全是非常有幫助。

記者楊水詠／綜合報導
臺北市區監理所金門監理站暨金門縣政府於昨日共同舉辦金門縣機車駕訓疊加補助記者會活動，由台北市區監理所所長江澍人、金門縣政府觀光處長許績鑫、陳玉珍立法委員辦公室主任董志謀共同主持啓動儀式，金門監理站站長黃文宏亦為第一期疊加補助通過機車駕訓取得駕照的六位學員頒證，並期望藉由多方努力，有效避免事故發生，促進金門地區友善的交通安全環境。

縣政府今年加碼三百個名額，每人豐加補助一千三百元，以完善金門地區機車駕駛訓練環境。而且，縣長推動友善金門政策，讓參與駕訓朋友有先期的交通安全的觀念，減少發生事故，後續或可研究更便利及方便考照措施及感謝公路總局、監理站長期對於金門縣政府相對預算的支持，同時為金門觀光與交通做強足的努力。

金門縣政府今年加碼三百名額，每部補助每人一千三百元報名費，每人一千三百元，駕訓班業者可獲二千八百五十元獎勵金，讓山每人獎勵金二百五十元，對於金門地區機車駕駛人安全，一起協手合作，提升金門地點的交通安全，建構一個交通安全環境。

畜試所、金牛攜手推藍眼淚披薩 吸引親子體驗

A large group of students and faculty members are seated in rows of blue theater-style chairs in a well-lit lecture hall. They are all smiling and some are making peace signs with their hands. The room has a modern design with a wooden floor and white walls.

「一」的酪農產業，
DIY親子教育活
報名達門檻即開
大會，利用連續
驗。

鮮乳品牌，更
長，成為童年的
身體驗乳製品的
度將以乳製品
同舉辦各項食
尚縣畜產試驗
品研習」——
育活動」，為期
母週六、日上午
金牛餐廳辦理
體驗，凡報名2
親子共同調製
觀察顏色的變
青草地鮮奶等為
再製成甜品。
波薩。親子在體
用現場準備之食
美味料理和飲品
辦，如火如荼
凡報名2組以

學子們帶來精良的知識，及醫藥化學領域的最新研究。首先邀請到財金系教授姜平博士等人，讓學生了解園植物，並編織出許多栩栩如生的模型。學生驚呼連連，大呼過癮。這次活動的目的是期盼學生可以進一步發揮創意，從學術知識、研究過程等，做系統性的總結與評述。

明，且
惠價，
相講師費
行政大壇
員解說
衆完成
眼淚飲
寺製作
成10吋
於活動
品之絕
品、四
應環保
即開團
親子蹠
言開團
報名
服務。
指出，
理報名
目前尚
可掃
（如圖）

求高中學子主動求知，以此，金門完成自主學習。自學臨摹學生，依據學案，完成自主學習。自我學習時，互動問答，自身對於該

A photograph showing a woman with glasses and a young child smiling at the camera. They are seated at a table in what appears to be a restaurant or cafe. In the background, there are other tables, chairs, and some food items on the counter.

職於台大醫
院，則是從
聽講的學生
在問答中恭
況，讓對
兩。
門高中指出
，有將近一
王也都對課
王都意猶未
，代表各領
王求知欲。
高中校長
要在強調
定的名額數
從推動微課
有在逐年的
四堂課，每
衣學生學習
資造福金由
王有機會能
術性的認識
外，許自佑
月底的暑假
難得的機會
該校微生物
、走出屬於
字習道路。

A collage of four images: a child in a pink shirt, a hand reaching for a blue bowl, a pizza on a white plate, and a person in a pink shirt holding a drink.

職能治療師工作中的實際職能治療領域在自主治療有興趣，希望課程內容能更深入，學生們的主動性有了增長，自己開拓眼界。及，陽明交大將繼續進行為期兩週的評量，邀請金門高中學生參與評量，除了由衷感謝評量委員會的辛勤工作，也盼能進一步瞭解學生們的學習需求。

左、畜試所、金牛餐廳攜手推出「113年度藍眼淚披薩DIY親子教育活動」，如火如荼辦理中；右、活動為期至6月2日止，歡迎掃描QR-

瑣化握交、，的生定
強把握明天，人與人預
供優別取講排程與該的
供特錄週安排與會的
功能再許參與西門
生收時遇知識手埋師

全程由古車專業有限公司

顯妣五代大母陳渥家
行政院張政
陳縣長、陳各界長官既
樟厚儀，雪、宗親，親
感，謹申謝
伏維 殇靈 殇人：溫士
陳縣長、陳各界長官既
樟厚儀，雪、宗親，親
感，謹申謝
伏維 殇靈 殇人：溫士
志謀
志宗

務委員、
太達財
立委、洪
瑾德雨
宣姻親戚友
云情高誼，
就臨弔唁或
憫。

專營進口中古車買賣
歡迎車換車
好車大聯盟品質認證

地址：伯玉路2段316-1號
(福特汽車斜對面)

TEL：082-326158

禮賓專線：0934-036-375廖經理

- 通過HACCP
- 得獎最多
- 最多名人推薦

電話：**082-32**

地址：金門縣金寧鄉伯玉

The image is a collage of four separate panels. Top-left: A grey box with red text '7 板 賽' (Recruitment) and a yellow box with black text '等泣啓 殤榮存、鄉親及長門金縣議理之襄'. Top-right: A yellow box with black text '等泣啓 殤榮存、鄉親及長門金縣議理之襄'. Middle-left: A large red-bordered box containing the text '看護幫傭' (Nursing Caregiver) in large blue font, with a smaller 'SHENG ZU' logo and text '萬通國際人力開發股份有限公司 金門金城分公司' along with address and contact information. Middle-right: A yellow box with black text '房屋修繕/舊屋翻新/室內裝修 室內3D繪圖規劃設計 改建增建拉皮設計工程 系統櫃/系統廚具 油漆/防水/壁癌/打除清運/土方工程 木作裝潢/輕隔間/鐵皮屋/水電工程 萬隆營造 金門縣金湖鎮瓊林里瓊林87號 TEL:0912718917'.



古月、葉國威、林芝都是才華洋溢之人，三月十三日我們三位資深美女便罷，國威該是當日無謀，做起功德無量之事，載我們三人前往鶯歌逗留，許多年未到鶯歌，一直存有念想。

首先林芝請吃牛排，店家裝璜雅緻有特色，貼近地面好幾桌，旁邊三階台階拾級而上，看著像火車車廂，我們選中間一節餐桌，氛圍極好，踏入便喜歡，可

惜聊到興奮處我不小心打翻百香果飲料，服務員趕緊來擦拭，擦好再用酒精擦一遍，這麼認真的年輕人應該是店家要求有方，也見識到好的餐廳餐點要可口，裝璜有品味，加上服務生的任勞任怨，一頓午餐給了鶯歌極高分數約有四點五星。

腦滿腸肥之後，漫步老街等待消脂。老街瀰漫舊時氛圍，一逕懷舊。

林芝買茶葉，我們喝茶。古月愛花有名也愛新奇小瓷器，對杯碗盤花盆觀賞不忍離去。國威負責開車且負責安頓車的去處，最是辛苦。我們邊逛邊玩，心裡掛念車輛何處去？

每家店舖因非假日遊客稀疏，許多店家大門深鎖，敞開者我們便進入閑逛品茶。藝術瓷器典雅清新兼而有之。盡頭一段小巧空中之橋，值得驚喜是有電梯上橋，由此可見有觀照高齡者爬樓梯困難，佛心來著，給行政單位加分。走過橋，下方鐵道火車來回回，

載貨的、載人的，自強號、高鐵……一列列載著旅人抵達目的地的車，人來人往這就是人生。

陶瓷博物館也壯觀，寬敞明亮、物件多元，古物羅列引思古幽情，總想著我阿嬤以前也有這個也有那個。時髦的充滿創意，屬於藝術家的創作，孩童的稚嫩熱鬧。當日也學到一個字「石字邊加一回字」我們四個傻住了，趕緊請教館方導覽人員，她說用閩南語喚，喔，音肥。瓷器的閩南發音是肥，恍然大悟。

四位閑人（或賢人）我們把老街逛了個遍，站在天橋拍照吹風，暖暖的陽光，適合郊遊。

接著國威引領我們到一家他朋友的陶窯，很多手作擺設，燒窯沒有在此。裡面有國威的手作作品，老闆楊老師陶藝高超，氣質不凡，裡面擺設小藝品討喜，第一眼看小巧陶藝隨即買下，陶藝工作者開心不已。加上「水咖」老闆攝影師夫婦在此開業的「夥房咖啡」。此屋內容不俗，雖然看起來不起眼，藝品加可口

咖啡甜點，內容豐富。

這對夫婦的咖啡甜點不是蓋的，此生第一次喝到如此特別口味：水果的甜百花的香，雖在杯裡卻是顏色激盪，一杯咖啡到了這境界，美到不忍喝下。檸檬蛋糕，不甜不膩口感甚好，大夥坐在陽台看著鐵軌上南來北往的火車，這一午后，在鶯歌耍廢真是值得。

怕太晚高速公路塞車，急忙離開，把咖啡醇香關在門內，陶窯老闆、夥房咖啡夫婦在門口一字排開，每張臉親切笑容，揮著手，我嚷著不想回家，可葉國威是常客，他說：這屋不能睡覺，火車沒幾分鐘哐噹怒吼沒有人睡得著，且木頭窗門縫隙大，入夜咻咻作響，冷風不客氣從窗縫竄入，冷啊，入住不宜。說說而已，驅車返北。

接著古月府上晚餐，古月家餐廳名滿藝壇，據說不會到過她家客廳餐廳者不算文人，林芝和國威非常開心，而我極其幸運因編輯群關係經常叨擾，古月獅子頭是文壇名菜，紀州庵簡餐就有她親自傳授的「古月獅子頭」。一切的一切皆是人的關係，同質性高的友人，到那都好玩。

又吃又玩，我們戲稱「鶯歌四賢」。（閑或賢都好）。

西方公司在金門

◎林野

在冷戰時期有一個美國機構秘密來到台灣，稱為「西方公司」（Western Enterprises Inc., WEI）。該公司是20多名民主黨參議員集資成立，1951年在美國賓夕法尼亞州匹茲堡正式註冊，由查理·詹斯頓（Charles S. Johnston）擔任董事長，派威廉·皮爾斯（William R. Peers）主持駐台北辦事處的業務。二戰時期，皮爾斯在緬甸主持情報工作，後來被派到戴笠主持的中美合作所工作，軍階為中校。

表面上，它是一家民間公司，以經營進出口貿易為掩護，實際上是美國中央情報局（CIA）的外圍組織，地址在圓山飯店附近。它直屬於CIA的「政策協調處」（OPC），位階與「特別作業處（QSO）平行，其成員為美軍戰鬥單位的現役或退役情報或特種作戰專家，也有些是具備專長的文職僱員，人數最多時有70餘人。

1950年韓戰爆發後，美國為了牽制中共北調沿海兵力去支援朝鮮半島的戰爭，蔣介石急在茲要反共大陸，於是在宋美齡和「飛虎隊將軍」陳納德的提議，CIA局長艾倫·杜勒斯（Allen Welsh Dulles）的首肯下，WEI隨美軍顧問團來台，國防部派「對大陸工作處」處長鄭介民擔任聯絡人。

1950年代，在金門、馬祖（西莒）、舟山列島都有WEI的蹤影，平常穿著國軍制服，頭戴青天白日軍帽，低

頭之間的東山島，作戰計畫為出動一個傘兵加強營、南海支隊（游擊隊）、金門守軍的3個團、陸戰隊一個大隊，再加上上海空軍的支援，代號為「粉碎計劃」，作戰時間限36小時，速戰速決，期以實戰考驗三軍聯合作戰的能力。

16日凌晨，裝載傘兵的C-46從新竹空軍基地起飛，其餘部隊從金門海運上岸，胡璉坐在驅逐護航艦上指揮，漢彌爾頓坐鎮台北。這場戰役因陸軍未能突破共軍的工事，與固守八尺門渡口的傘兵會師，遲滯共軍增援，以致戰局直轉而下，於18日中午倉促撤退，草草收場。3名政工幹校2期的畢業生在「戰場實習」中英勇殉職，今北投復興崗的校區有3條路紀念他們。

是役，孤軍作戰的傘兵損失慘重，傷亡超過5成，老蔣惱怒下令參謀總長周至柔召開檢討會，陸海空三軍將領都譴責，互批配合不佳，相關因素不少，如灘頭未建立統一指揮所、空降和登陸地點偏差、潮汐計算不準，通信不靈、未能攻上制高點等，還有空軍和海軍的誤炸友軍，最後由19軍軍長陸靜澄擔負失敗責任被迫「退伍」。有一說法稱胡璉亦因指揮不當，沒有當上陸軍總司令。

東山島戰役後，WEI所有任務劃下休止符，乃撤銷金門溪邊村的聯絡站。1955年初，WEI將業務轉移給另一個CIA單位，即位於信義路三段的美國海軍輔助通訊中心（Naval Auxiliary Communications Center, NACC），亦即後來的舊美國在台協會。原因之一是駐西莒青帆村的WEI出了紕漏，為其訓練的「閩北反攻救國軍」，在公海攔截

一艘往返中國和香港的英國貨輪「海利康號」（Helikon），老美想從船長口中套取情報，結果露了餡，因而遭到英國的譴責。

鄭由整洋樓在WEI離開後，1958年起為707部隊（美國海軍太平洋艦隊情報部門）、心戰大隊政宣部、南海部隊、溪湖國小、大陸義胞接待站等單位借住。1996年，WEI的老鳥法蘭克·霍洛伯（Frank K. Holober）出版「中國海上突擊隊」（Raiders of the China coast）一書，同年霍洛伯和漢彌爾頓重遊金門舊地，當他們找到記憶中的住所，所見已人事全非，無限感慨。

霍洛伯畢業於哈佛大學的歷史系，國共內戰末期在上海「宇林西報」（North China Daily News）擔任記者，曾經被逮捕，後為WEI約聘擔任心戰工作，返美後在大學教中國近代史。漢彌爾頓畢業於加州大學洛杉磯分校的教育系，在校期間就加入儲備軍官團（ROTC），二戰時在諾曼地登陸時一隻眼睛受傷致失明，故有「獨眼龍」的綽號，他後來繼續在軍中發展，順利地升到中將。

WEI是冷戰的產物，對台灣而言，有不可淹沒的歷史。他們秘密訓練國軍是兩廂情願的事，中方為的是獲得美援武器，美方則為了解集中共情報，找人打代理戰爭，拖住中共軍隊促成韓戰停火。霍洛伯在2001年二度來金門，拜訪洋樓的後人，允諾設法協助修復作為紀念館，不幸在歸途病逝。如今古蹟依然閒置，但早就邁入風燭殘年。

從金門樂府詩到新即物主義談李子恆

◎黃克全

新即物主義樹立了一個鮮明的特徵，通過形象化的手段，賦予作品更明確的意識形態與批判性，如此一來，新即物主義得以貫徹其最初目的之一：藝術有其政治責任——這裡所謂的政治責任是廣義的社會現實責任。這點與表現主義的個人主義傾向及迴避政治現實之創作方向形成了對比。新即物主義揭露不被表現主義所正面描述的現實，其訴諸主觀感受與揭示客觀存在，形成某種相互激盪矛盾的藝術思想。請留意，新即物主義在這裡所露出的一種弔詭，即它既要即物客觀呈現又要主觀透視的相互扞格。

李子恆收錄在《寂寞的嘹亮——謎世之歌》集子裡有些作品就頗有新即物主義（「新客觀主義」）的色彩，試舉其中二首為例：

〈枯木〉

將逝的與將生的回眸／才以斷續續為始／一起風／一切又止住了／回眸／瞬間凝為不朽之朽／於是她褪盡外表／寧為水邊裸體／死也不要成為被輪迴的／唱著無言歌的落葉／

她的死／以一望無際的天空為背景／使我的眼只能看到堅毅的意象／

此詩共分四段，前兩段為偏客觀、具象、外在物質實體的描摹，但具象中已帶有抽象色彩，如稱此枯木為「將逝的與將生的回眸」、「不朽之朽」。無論如何，這發端、基本是對枯木此物質對象的凝視。但所謂純粹的物質是不可思議的，勢必摻入精神元素。物質與精神、心靈二者的互涵，表現出互涵融合和相互矛盾、捍格不入的雙面性。識是之故，以新即物主義為尚的《笠詩刊》兩員大將杜國清與陳干武，對新即物主義的追求分別有弔詭的轉變。如新即物主義在其發源地德國原來是對個人主義的表現主義的反抗，但杜國清晚期詩風卻轉向具表現主義色彩的象徵主義；笠詩刊原本是不滿六十年代台灣詩壇的超現（寫）實主義（魔幻寫實主義）、叱之為走火入魔，是以標舉新即物主義大旗來與之相抗擋。但究其實，陳千武詩風卻也不乏超現實的況味。可見創作文本也是一種開放、流動的互文現象。可能是因為新即物主義也稱作新客觀主義，主張客觀的寫實，也被稱為「魔術的寫實主義」，英文為「Magic Realism」，德文為「Magischer Realismus」，和超現（寫）實主義多少可互通歌曲。

下面再舉李子恆另一首詩〈露水〉：

露水在花瓣草身髮尖衣襟屋簷石牆以及喚覺裡的河山／大地中只有的蒸發後的露水／最是露水一生的意義／

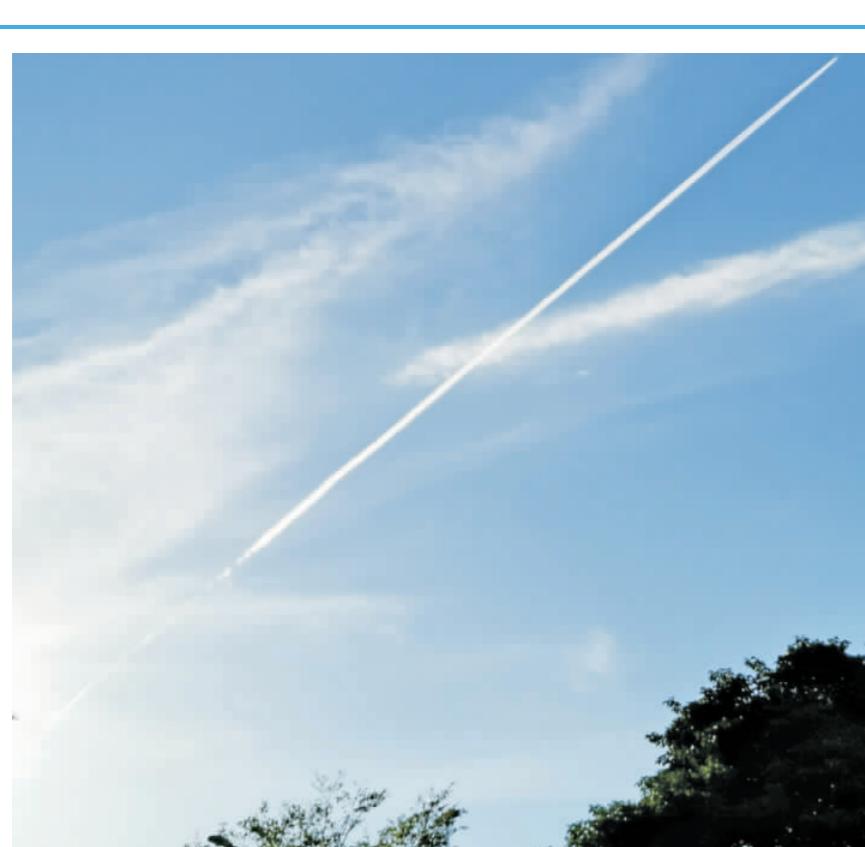
露水予我的／永遠都是短暫的／反覆／永遠的短暫的／反覆／

露水在花瓣草身髮尖衣襟屋簷石牆以及喚覺裡的河山／地中只有你的蒸發後的露水／最是露水一生的意義／

這首詩開宗明義詠露水，且賦予其新意。在詩人藝術的想像裡，物質有莫測的奧祕，「反覆」與「永遠」是矛盾、弔詭的。「地中只有你蒸發後的」／「最是露水」是另一種「是是而非」。詩中頭尾前後兩次拈出「意義」，這是新即物主義雖強調客觀，卻往往無法全然摒棄主觀因素表現的緣故。因為全然的客觀是無法顯示批判的意識形態的。而這也是李子恆的詩集《寂寞的嘹亮——謎世之歌》序文中，我觀察到他的詩有從物質轉趨精神的看法。

我們將持續觀察作為一個歌詩創作者的李子恆，且看他日後的發展如何？

【本文將收錄於《金門當代文學大歷史》（黃克全主編）】



凝結尾

◎中玄

一條長長的直線。

看到凝結尾在空中造成一直線，人們的生活卻不一定能如一。想想，過去四年，我因疫情及年歲漸大，也沒前的幾何老師在藍色的黑板，畫了

金門高粱酒香腸

◎Vivien

時候父親總讓我們孩子們吃「瘦肉」，我家唯一男孩——弟弟，直到現今步入中年，都不敢吃肥肉。還記得媽咪第一次去肉販那，請攤商用金高配上純瘦肉的香腸，吃起來乾乾柴柴的口感，又讓我們孩子不愛，於是媽咪對父親提議：全瘦肉太乾柴，必須加些肥肉才能入口，於是第二次，透過肉商製作，那個年代屬於「金門高粱酒香腸」就產生了，坦白說：那味道真的噴鼻香，口感味蕾吃了也是享受，之後我們也慢慢能接受加入些肥肉的肉製品，除了弟弟例外。

從金門陸軍上校轉職，接著來到人生第四個驛站台灣本島苗栗，來台灣帶回幾瓶金高，我記得放在酒櫃中收藏，甚至下屬来找都帶上送給父親，因此當時孩提的我，能識得金門高粱酒的字體。父親來至能喝烈酒的大連，自然珍惜這金門高粱酒，可能都屬於烈酒等級。

平時把玩收藏著，只有在過年前請媽咪讓肉販「灌香腸」。父親從不讓我們四個孩子們喝酒，但是卻讓我們吃著以酒入菜的香腸。還記得：小時

候父親總讓我們孩子們吃「瘦肉」，我家唯一男孩——弟弟，直到現今步入中年，都不敢吃肥肉。還記得媽咪第一次去肉販那，請攤商用金高配上純瘦肉的香腸，吃起來乾乾柴柴的口感，又讓我們孩子不愛，於是媽咪對父親提議：全瘦肉太乾柴，必須加些肥肉才能入口，於是第二次，透過肉商製作，那個年代屬於「金門高粱酒香腸」就產生了，坦白說：那味道真的噴鼻香，口感味蕾吃了也是享受，之後我們也慢慢能接受加入些肥肉的肉製品，除了弟弟例外。

這金高香腸直到父親突然逝世，我們再沒吃過了，而父親剩下的最後一瓶金門高粱酒一直收納在酒櫃中，直到大妹結婚，開瓶讓妹夫品嘗。至於酒是不是越久越香，不是我這門外漢可以理解，但是我能接受以酒入菜的料理。之前朋友送了一瓶建廠70年的金門高粱，依照慣例，我們還是存放於酒櫃中，或許有天我們會再度請肉商灌製金高香腸，而我吃著妹妹、妹夫送來的金門高粱酒香腸，細細品嘗回憶著小時候的幸福。

The Kaohsiung Department of Health on Thursday (April 11) fined Kaohsiung Municipal Min-Sheng Hospital half of a million NT dollars following a surgical error for misidentifying two patients and consequently causing one of them to undergo the wrong surgery last week.

高雄市立民生醫院上週因誤認兩名患者，導致其中一名患者接受錯誤手術，高雄市衛生廳週四對該院醫療疏失處以新台幣五十萬元罰款。

- municipal : (a.) 市立的
- surgical : (a.) 手術的
- misidentify : (v.) 誤認
- consequently : (adv.) 因此，表示作為
.....的結果

The patient who was confused for another patient in his ward had been transferred from a care center to Kaohsiung Municipal Min-Sheng Hospital. The medical personnel involved had skipped the SOP and in the operating theater, neither the nurses, the anesthesiologist nor the surgeon confirmed the patient's identity as required. The mistake was only discovered after the operation was completed. Later, It was also found that the surgeon involved had asked the patient to sign a surgery consent form after the matter.

被誤認為是另一位病人而送進開刀房的病人是由養護醫院轉進民生醫院的。涉及該起事件的醫療人員省略了SOP，在手術室，包括護理師、麻醉科醫師，到最後主刀的主治醫師都未依規定明確辨識病患身分。直到操作完成後才發現這個錯誤。執刀醫師被查出手術同意書是事後讓病人補簽。

新聞英文解析

高雄民生醫院外科開錯刀遭罰五十萬

作者：麋鹿兒

anesthesiologist : (n.) 麻醉醫師
neither A nor B : 非A也非B，亦即
A和B兩者都不(或沒有)的意思
operation : (n.) 手術
surgery : (n.) 手術
operation和surgery都可以表示「手術」
，一般來說，operation是手術的統稱，是
個泛用字，而surgery通常表示外科手術，
是一個比較專業的用語。
consent : (n.) 同意

The surgeon had not only operated on the wrong patient, but also falsified the patient's medical records. After a review, the surgeon received another major demerit, for a total of two, and was dismissed. All consultations for the surgeon involved in the incident have been canceled. The hospital was penalized under the Medical Care Act Article 108, Section 1, which allows for a maximum fine of NT\$500,000. The city's health department has taken disciplinary action against management and removed the superintendent.

主治醫師不但開錯刀，且事後涉嫌病例

now fully committed to rectifying and implementing patient safety control mechanisms.

麻醉師、手術室護理師、病房護理師以及幫助將患者從病房轉移到手術室的工作人員因未能核實患者身分而被記過。醫院也對醫學副院長、外科主任、護理部主任發出警告。手術主任、手術護士長、病房護士受到兩次警告。目前，醫院正全力整改落實病患安全管理機制。

demerit : (n.) 過失；記過
ward : (n.) 病房
reprimand : (v.) 懲戒；嚴責
commit : (v.) 致力於某事；投
rectify : (v.) 改正；矯正
implement : (v.) 實施
mechanism : (n.) 機制

Deputy Minister of Health and Welfare Victor Wang said that the Taiwan Joint Commission of Hospital Accreditation is to investigate the operation at the hospital after the major medical error. The hospital should analyze the fundamental causes of this major medical accident, propose improvement plans and report to the competent authority, as per the Medical Accident Prevention and Dispute Resolution Act.

衛生福利部副部長王必勝表示，台灣醫院認證聯合委員會將在重大醫療失誤後對醫院的運作進行調查。院方應依據醫療事故預防及爭議處理法，分析造成該重大醫療事故的根本原因，提出改善方案，並向主管機關報告。

- investigate : (v.) 調查
- fundamental : (a.) 基本的
- propose : (v.) 提出
- competent : (a.) 有法定資格的
- as per : (adv.-phr.) 按照；根據

金門美食推薦

中正五〇二 楊曜銘

的。例如：金門石蚵和小金門芋頭。金門四面環海，來自大海的寶貝—石蚵，對金門沿海的居民而言，它是大海的恩賜。金門石蚵肉質緊實有Q勁，而且不會有腥味，加上金門在地的珠蔥、紅蘿蔔絲及地瓜粉油炸，就是香噴噴的蚵嗲及蚵仔炸；若是與金門麵線一起煮，只要簡單撒上蔥花及油蔥酥，就是鮮美的蚵仔麵線，吃得到大海的味道。

小金門的芋頭也特別有名，鬆綿好吃，原來是當地土質富含礦物質，讓芋頭出奇的一「香、鬆、綿」，入口即化。金門家常菜中，常以芋頭入菜，芋頭粥、芋頭麵線、炸芋頭、芋頭冰……等，都是道地的金門美食！

另外，我覺得運用特殊的料理手法，烹調出屬於金門的味道，是最讓人魂牽夢縈的。例如以慢火精熬，熬到稠狀看不見米粒，再搭配各式的鮮美食材，如豬肝、魚丸、肉丸、滑嫩的肉片、雞蛋及魚炸等一起烹煮，上桌前撒上芹菜和胡椒粉，就是一條油條，堪稱是絕配，這是我們金門在地人的道地早餐，吃上一碗，一天活力滿滿。

此外，宴會桌上必出的一道料理，就是宴菜。這道菜做工繁複，很考驗大廚的功力。以大骨熬上好幾個小時的高湯，加入切成細絲的香菇、大白菜、肉絲、筍絲、荷蘭豆等豐富食材下鍋烹煮，一道清爽可口的金門傳統筵席菜就此上桌。每次吃到這道料理，都有種滿滿的幸福感。

金門美食，在獨特的自然環境、歷史文化及濃厚人情味的交織下，烹調出特有的金門味，有著在地人的情感及遊子的思念。這家鄉的味道，是我永遠忘不了的好味道。

金門，一個令人流連忘返的美麗之島。島上的戰地史蹟、閩南建築及豐富的生態環境，型塑出獨特的金門，而在地的小吃及濃厚的人情味，更是讓遠遊異地的遊子

在打工中成長



中正五〇一 鄭元翔

主題徵文：金門迎城隍

每年農曆4月12日是金門後浦浯島城隍廟的遷治慶典，你有參加過嗎？有過什麼特別事。請於5月15日前寄到小學生投稿信箱，信件主旨請註明「投稿金門迎城隍」字樣。

投稿本報所有稿件經刊載，視為同意轉載至本社所屬網站、電子報及數位資料庫；如有任何異議，請事先聲明，以維雙方權益。小學生投稿信箱 primary.kmdn@gmail.com，來稿請以word格式，並書明學校、姓名、班級。

責任編輯／孫珮瑄

